

460383-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Naturgas – Gaslieferung für Kindertagesstätten

OJ S 126/2026 03/07/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Varer

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Kindergärten City, Eigenbetrieb von Berlin

E-mail: infrastruktur@kindergaertencity.de

Køberens retlige status: Offentligtretligt organ, der styres af en regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Social beskyttelse

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Gaslieferung für Kindertagesstätten

Beskrivelse: Der Auftraggeber beabsigtigt, die ausgeschriebenen Gaslieferleistungen für die Kindertagesstätten der Kindergärten City, Eigenbetrieb von Berlin (Kindergärten City) mit derzeit 31 Lieferstellen an derzeit 31 Standorten in Berlin und einem jährlichen Verbrauch von etwa 4,4 GWh nach Maßgabe der nachfolgend und in den Vergabeunterlagen beschriebenen Bedingungen zu vergeben.

Identifikator for proceduren: 8d482207-5292-491b-89c1-34a7fa1e70fb

Intern ID: KGC-2026-GAS

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 09123000 Naturgas

2.1.2. Udførelsessted

By: Berlin

Landsdel (NUTS): Berlin (DE300)

Land: Tyskland

Yderligere oplysninger: Die Leistungserbringung erfolgt an die jeweilige Lieferstelle (derzeit 31) an den betreffenden Standorten (derzeit 31) von Kindergärten City in Berlin. Näheres ergibt sich aus der Leistungsbeschreibung (Teil B der Vergabeunterlagen).

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YWGMJ3U#

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Gaslevering for Kindertagesstættene

Beskrivelse: Angegivet er de gasleveringsydelser for de Kindertagesstættene i Kindertagesstættene City p. nu 31 steder i Berlin med nu 31 leveringssteder og en årlig forbrug af ca. 4,4 GWh fra den 01.01.2027. Den angegivne behov for gas er en skættelse p. grundlag af den årlige forbrug 2025. Den behov for gas kan p. l. den løbetid af kontrakten ændre. Den påtagede er forpligtet, den samlede behov for gas af Kindertagesstættene City at dække. Den levering sker frit leveringssteder af Kindertagesstættene City, d.h. inkl. afvikling af netbrugen. Art og omfang af ydelserne kommer sig i det enkelte ud fra de udbudsunderlag, især den ydelserbeskrivelse (del B af udbudsunderlag), den kontrakt (del D af udbudsunderlag) og den prisliste (del E af udbudsunderlag).

Intern ID: KGC-2026-GAS

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 09123000 Naturgas

Valgmuligheder:

Beskrivelse af optioner: P. anfordring af bestilleren er den påtagede forpligtet, yderligere leveringssteder i den kontraktlige ydelseromfang at optage, s. disse leveringssteder en afkaststruktur p. vise, den med den afkast af de øvrige leveringssteder sammenlignbar er. Den påtagede kan den levering af nye leveringssteder kun afslætte, den hvis det for den økonomisk uacceptabel er. Tilkomende leveringssteder deler den bestilleren den påtagede mindst fire (4) uger for leveringsbegyndelse skriftlig med. Disse leveringssteder bliver kontraktgenstand og leveres af den påtagede i øvrigt p. den kontraktlige bestemmelser. Se ogs. § 4 af kontrakten (del D af udbudsunderlag)

5.1.2. Udførelsessted

By: Berlin

Landsdel (NUTS): Berlin (DE300)

Land: Tyskland

Yderligere oplysninger: Den ydelserbringelse sker p. den enkelte leveringssted (nu 31) p. den pågældende steder (nu 31) af Kindertagesstættene City i Berlin. N. kommer sig ud fra ydelserbeskrivelse (del B af udbudsunderlag).

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 4 År

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Det udbud er ogs. egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Handelsregistraauszug o.ä. Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

Kriterium: Gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über die Gesamtjahresumsätze in den vergangenen drei abgeschlossenen Geschäftsjahren Mindestanforderung:

Gesamtjahresumsätze in den vergangenen drei abgeschlossenen Geschäftsjahren von durchschnittlich mindestens EUR 800.000 netto p.a. (d.h. Gesamtumsatz in den vergangenen drei abgeschlossenen Geschäftsjahren in Summe insgesamt mindestens EUR 2.400.000 netto) Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

Kriterium: Specifik årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über die Umsätze im Tätigkeitsbereich des Auftrags (Gaslieferung) in den vergangenen drei abgeschlossenen Geschäftsjahren Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

Kriterium: Professionel risikoansvarsforsikring

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Versicherungsschutz (Berufs-

/Betriebshaftpflichtversicherung) Mindestanforderung: Nachweis des Bestehens einer entsprechenden Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung für die Dauer des Vertrages mit folgenden Deckungssummen pro Schadensfall, jeweils mindestens zweifach maximiert auf alle Versicherungsfälle pro Jahr zu verfügen: Personenschäden EUR 2.000.000; Sach- und Vermögensschäden: EUR 2.000.000 alternativ: Nachweis des geforderten Versicherungsschutzes durch Erklärung des Bieters und/oder einer Versicherung, dass im Zuschlagsfall eine entsprechende Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Versicherungsdeckung, die den zuvor genannten Vorgaben entspricht, abgeschlossen werden wird Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

Kriterium: Gennemsnitlig årlig arbejdsstyrke

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über die Zahl der durchschnittlichen jährlichen Beschäftigten in den letzten drei Jahren und aktuell Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

Kriterium: Referencer på specificerede leverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Eigenerklärung über Referenzen über bereits ausgeführte Aufträge über vergleichbare Leistungen (vergleichbare Leistungen sind Gaslieferungen für einen Zeitraum von mindestens 12 Monaten und mit einem Mindestvolumen von 3.000.000 kWh p.a. und einer vergleichbaren Anzahl von Lieferstellen) in den letzten drei Jahren Mindestanforderung: Nachweis von mindestens drei (3) Referenzen über bereits ausgeführte Aufträge über vergleichbare Leistungen (vergleichbare Leistungen sind Gaslieferungen für einen Zeitraum von mindestens 12 Monaten und mit einem Mindestvolumen von 3.000.000 kWh p.a. und einer vergleichbaren Anzahl von Lieferstellen) in den letzten drei Jahren Siehe auch Ziffer 11 des Verfahrensleitfadens (Teil A der Vergabeunterlagen)

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis (angebotene Dienstleistungspauschale)

Beskrivelse: Alleiniges Zuschlagskriterium ist der Preis (100 % Preis). Maßgeblich für die Wertung ist die Dienstleistungspauschale gemäß Preisblatt des Bieters. Der Bieter gibt im Preisblatt (Teil E der Vergabeunterlagen) für jedes Lieferjahr jeweils einen Grundpreis je Lieferstelle [EUR/a] und ein spezifisches Dienstleistungsentgelt [ct/kWh] an. Für die Wertung wird die rechnerische Gesamthöhe der Dienstleistungspauschale über die vierjährige Vertragslaufzeit unter der Annahme einer konstant bleibenden Vertragsmenge und Anzahl von Lieferstellen ermittelt. Das heißt: Für jedes Jahr wird der vom Bieter im Preisblatt angebotene Grundpreis je Lieferstelle mit 31 und das angebotene spezifische Dienstleistungsentgelt mit 4.404.108 multipliziert. Die so ermittelten Beträge ergeben summiert die rechnerische Höhe der Dienstleistungspauschale für das jeweilige Vertragsjahr. Die so errechneten vier Beträge für die vier Vertragsjahre werden anschließend summiert. Den Zuschlag erhält das Angebot mit der so gebildeten niedrigsten Gesamtsumme.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 24/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YWGMJ3U/documents>

Ad hoc-kommunikationskanal:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YWGMJ3U>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YWGMJ3U>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 03/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 3 Måneder

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Nachforderung bleibt vorbehalten - § 56 VgV

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Vergabekammer des Landes Berlin

Oplysninger om klagefrister: Ein Nachprüfungsantrag bei der Vergabekammer ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurer: Kindergärten City, Eigenbetrieb von Berlin

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Kindergärten City, Eigenbetrieb von Berlin

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Kindergärten City, Eigenbetrieb von Berlin

Registreringsnummer: t:03058758000

Postadresse: Stettiner Straße 21-23

By: Berlin

Postnummer: 13357

Landsdel (NUTS): Berlin (DE300)

Land: Tyskland

E-mail: infrastruktur@kindergaertencity.de

Telefon: (030) 587580-00

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurer

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Raue PartmbB

Registreringsnummer: DE 322 305 405

Postadresse: Potsdamer Platz 1

By: Berlin

Postnummer: 10785

Landsdel (NUTS): Berlin (DE300)

Land: Tyskland

Enhed: Dr. Bettina Tugendreich

E-mail: vergabestelle@raue.com

Denne organisations roller:

Udbudssystemleverandør

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Vergabekammer des Landes Berlin
Registreringsnummer: 03090138316
Postadresse: Martin-Luther-Straße 105
By: Berlin
Postnummer: 10825
Landsdel (NUTS): Berlin (DE300)
Land: Tyskland
E-mail: vergabekammer@senweb.berlin.de
Telefon: (030) 90138316

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83
By: Bonn
Postnummer: 53119
Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Tyskland
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Denne organisations roller:
TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 7f3f03e8-0606-40e5-bc0d-bfc8b45b5bfc - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 01/07/2026 20:22:58 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk
Bekendtgørelsesnummer: 460383-2026
EUT-S-nummer: 126/2026
Offentliggørelsesdato: 03/07/2026